



# VRIJDAG 29 APRIL 2016

## FRIDAY APRIL 29, 2016

**14.00 uur**

### **Schoolconcert**

Theater Provinciaal Domein Dommelhof  
Toekomstlaan 5, Neerpelt

- > Girls choir of Nes Kirkja, Reykjavik (IS)
- > Mädchenchor IaFillia, Montabaur (DE)

**14.30 uur**

### **Gastconcert Rusthuis St.-Jozef**

Kloosterhof 1, Neerpelt

- > Coro Ison - I.C. Alfieri Lante della Rovere, Rome (IT)
- > Koritsia, Lund (SE)

**19.30 – 20.15 uur Kick-off**

Sporthal Provinciaal Domein Dommelhof  
Toekomstlaan 5, Neerpelt

De Kick-off is de officiële start van het Europees Muziekfestival voor de Jeugd in Neerpelt. 200 leerlingen van de Neerpeltse basisscholen heten met het festivallied "Sing this song" (zie pag. 118 -119) de vele internationale deelnemers welkom om samen van een sprankelende muzikale show te genieten. Daarnaast zorgt de populaire Belgische zangeres Sandrine Van Handenhoven eveneens voor het nodige muzikale entertainment. Iedereen is alvast van harte welkom. **De toegang is gratis.**

*The Kick-off is the official start of the European Music Festival for Young People in Neerpelt. By singing the festival song "Sing this song" (see pages 118-119), 200 pupils of Neerpelts elementary schools will welcome the many international participants to enjoy a sparkling musical show. The popular Belgian singer Sandrine Van Handenhoven also provides some musical entertainment. You are all very welcome. **Free admittance.***

**20.00 uur**

### **Meiconcert**

In samenwerking met het Jeugdkoor Lirica  
Casino Modern Genk

- > Cum amore, Liberec (CZ)
- > Kinderkoor Lirica, Genk (BE)
- > Jeugdkoor Lirica, Genk (BE)



# VRIJDAG 29 APRIL 2016

## FRIDAY APRIL 29, 2016

**19.00 – 00.30 uur Openingsfeest "A Taste of Neerpelt"**

Marktplein, Neerpelt



Ook dit jaar zorgt het EMJ, in samenwerking met plaatselijke traiteurs, handelaars, verenigingen, culturele partners en het gemeentebestuur van Neerpelt voor topcatering. Daarnaast mag het publiek zich verwachten aan een compleet totaal-spektakel. Naast het smullen van allerlei lekkernijen, hapjes en drankjes, kunnen de aanwezigen ook genieten van sfeervolle muziek. Daarvoor zorgen enkele koren en de bands "RiveR of StoneS", "Just Married" en als afsluiter "Back to Amy". Om 22.30 uur, vóór het laatste optreden, wordt naar jaarlijkse traditie het Festival opgevrolijkt met een spectaculaire vuurwerkshow, eveneens begeleid door meeslepende muziek.

Kortom, we kijken er alvast naar uit jullie allemaal te kunnen verwelkomen!

**De toegang is ook hier gratis.**

*This year again, the EMJ, in cooperation with local caterers, traders, associations, cultural partners and the Neerpelt city council provides top catering. Meanwhile, the audience gets a complete show. Next to tasting all kinds of delicacies, snacks and drinks, you can enjoy atmospheric music of some Festival choirs and the bands "RiveR of StoneS", "Just Married" and last but not least "Back to Amy". At 22h30, just before the last performance and in tradition, the Festival is cheered up with a spectacular firework, accompanied by compelling music. In short, we look forward to welcoming you all! Free admittance.*

**Volgende Neerpeltse handelaars zullen u culinair verwennen:**

**Following Neerpelt traders will take care of the culinary delights:**

- > Traiteur Peter Willems
- > Traiteur Peter Lammers
- > Traiteur Palmans-Vanherk
- > Wele's Chocolade
- > BBQ-Kookatelier
- > Slagerij Grieten
- > Phoenix Hockey Club



# ZATERDAG 30 APRIL 2016

## SATURDAY APRIL 30, 2016

- 10.00 – 12.00 uur** **Workshop 1**  
**Kinderkoren – Children's choirs**  
Onder begeleiding van Inge Feyen (BE)  
Parketzaal WICO campus St.-Hubertus, Stationsstraat 25, Neerpelt  
> Miraculum Children's Choir, Kecskemét (HU)  
> Wolfratshauer Kinderchor, Wolfratshausen (DE)  
> Pizzicanto, Dornbirn (AT)
- 10.00 - 12.00 uur** **Workshop 2**  
**Happening**  
Onder begeleiding van Jo Annemans (BE) en Richard Filz (AT)  
Sporthal Provinciaal Domein Dommelhof, Toekomstlaan 5, Neerpelt  
> Bundner Jugendchor, Schiers (CH)  
> Puellae cantantes, Litoměřice (CZ)  
> South Cape Children's Choir, George (SA)  
> Boğazıcı Jazz Choir, Istanbul (TR)  
> Crescendo Abesbatza, Vitoria Gasteiz (ES)
- 12.45 – 16.00 uur** **Juryconcerten in verschillende zalen in Neerpelt en Overpelt**  
(indeling zie pagina's 32 t/m 49)
- 14.00 – 16.00 uur** **Workshop 3**  
**Gemengde jeugdkoren – Mixed voice youth choirs**  
Onder begeleiding van Koen Vits (BE)  
Parketzaal WICO campus St.-Hubertus, Stationsstraat 25, Neerpelt  
> Vaskivuoren lukion kamarikuoro, Vantaa (FI)  
> Estrella, Belgrado (RS)  
> Jelgavas Spīdolas ģimnāzija, Jelgava (LV)  
> Cum amore, Liberec (CZ)
- 14.30 uur** **Gastconcert Mariaziekenhuis Noord-Limburg**  
Maesensveld 1, Overpelt  
> Wolfratshauer Kinderchor, Wolfratshausen (DE)  
> Miraculum Children's Choir, Kecskemét (HU)
- 15.00 uur** **Gastconcert Revalidatie & MS Centrum Overpelt**  
Boemerangstraat 2, Overpelt  
> Groninger Jeugdkoor, Groningen (NL)  
> Modrásci, Litoměřice (CZ)
- 16.15 uur** **Ontvangst genodigden**  
Gemeentehuis Neerpelt
- 17.00 uur** **Feestelijke parade**  
Straten van Neerpelt
- 17.45 uur** **Proclamatie**  
Sporthal Provinciaal Domein Dommelhof, Neerpelt
- 18.30 uur** **Verbroederingsconcert Grote Heide**  
Ontmoetingscentrum Pax, Grote Heide 16, Neerpelt  
Ondersteund door Parochiale Werken Grote Heide  
> Mädchenchor Halle – Neustadt, Halle/Saale (DE)  
> Kinderkoor De Kickers, Purmerend (NL)  
> Canta Chiara, Berlijn (DE)





# ZATERDAG 30 APRIL 2016

## SATURDAY APRIL 30, 2016

20.00 uur

### Verbroederingsconcert Boseind

Ontmoetingscentrum De Kentings, De Kentings 18, Neerpelt  
Ondersteund door de Piccolo's Neerpelt

- > De Piccolo's – Jeugdkoor, Neerpelt (BE)
- > Mädchenchor laFilia, Montabaur (DE)
- > Pizzicanto, Dornbirn (AT)

20.30 uur

### Happening "The rhythm inside"

Sporthal Provinciaal Domein Dommelhof,  
Toekomstlaan 5, Neerpelt  
Toegangsprijs € 8  
In voorverkoop en CJP-kaarthouders € 5



Wie het Festival kent, heeft zeker reeds van de uitzonderlijke sfeer tijdens de "Happening" kunnen genieten. Reeds jaren is dit concert een vast onderdeel van ons Festival, maar steeds vernieuwend, origineel. Dit jaar staat het thema "Ritme" centraal, niet enkel in de muziek die de deelnemende koren voor dit concert hebben geselecteerd maar ook in de body percussion die onder leiding van de Oostenrijker Richard Filz uitgevoerd zal worden.

Wie nog niet zo vertrouwd is met ons Festival, in het bijzonder onze deelnemende koren uit de YUM-landen, heten we meer dan hartelijk

welkom om in deze gezellige sfeer kennis te maken met het typische internationale karakter en met de grote diversiteit aan muziekstijlen en culturen.

Iedereen - deelnemers, gastouders, vrijwilligers, supporters, festivalbezoekers - zijn van harte welkom.

*Those who know the Festival, have certainly already tasted the exceptional atmosphere during the "Happening". This concert has been a fixed part of the Festival, but always innovative, original. This year the focus is on "Rhythm", not only because of the music that the participating choirs have selected for this performance, but also because of the body percussion that will be executed under the guidance of the Austrian Richard Filz.*

*Those who are not that familiar with our Festival yet, especially our participants from the YUM-countries, we bid a warm welcome in this cozy atmosphere in which you get to know the typical international character with a wide variety of musical styles and cultures.*

*Everyone - participants, host parents, volunteers, supporters, visitors-are more than welcome.*

De deelnemende koren aan de Happening zijn:

Choirs participating at the Happening are:

- > Hor "Kolibri", Belgrado (RS)
- > Puellae cantantes, Litoměřice (CZ)
- > Bündner Jugendchor, Schiers (CH)
- > Boğaziçi Jazz Choir, Istanbul (TR)
- > Crescendo Abesbatza, Vitoria Gasteiz (ES)
- > South Cape Children's Choir, George (SA)

Met medewerking van: Vibracoustic, Bocholt (BE), Imago Tijl, Neerpelt (BE), Jo Annemans (BE), Richard Filz (AT), Maarten Cox (BE)

20.30 uur

### Laureatenconcert "Con Bravura"

Theater Provinciaal Domein Dommelhof,  
Toekomstlaan 5, Neerpelt  
Toegangsprijs € 13  
CJP-kaarthouders: € 10

# ZATERDAG 30 APRIL 2016

## SATURDAY APRIL 30, 2016

De samenstelling en inhoud van dit avondconcert blijven tot op het laatste moment totaal onbekend en zorgen dus voor de nodige spanning en verrassing. Met een selectie van laureaten uit verschillende reeksen wordt het beslist volop muzikaal genieten.

*The content and composition of this evening concert are kept a secret to the very last minute, so as to create maximum tension and surprise. The selection of laureates from various categories will surely guarantee musical enjoyment.*

**19.00 – 00.00 uur Northern Nights Festival**  
Marktpllein, Neerpelt

Na de succesvolle eerste editie van vorig jaar, wil het EMJ ook dit jaar een podium bieden aan Vlaamse pop- en rockbands. Zo brengen we, in samenwerking met de 4 Neerpeltse partners in cultuur "JazzCase", "Decibelz", "Zwarte Doos" en "Absint", volgende bands op het podium.

*After the successful first edition last year, again, EMJ offers a stage to Flemish pop and rock bands. In cooperation with Neerpelts 4 partners in culture "JazzCase", "Decibelz", "Zwarte Doos" and "Absint", following bands will perform on stage.*



**19.00 – 20.00 uur en tijdens de ombouwpauzes Rizzla oftewel Terry Bex**  
Hij verrast met enkele onvergetelijke intermezzo's.



**20.00 – 21.00 uur Hop-Sh-Bam Connection & Dancers**  
Zij dompelen je onder in de broeierige, swingende sferen van de Savoy Ballroom in New-York in de Jaren 1930-1940 en brengen op een energieke manier hommage aan deze swingende periode uit de jazz-geschiedenis. De band staat onder leiding van de trompettiste Marie-Anne Standaert.  
*They immerse you in the sweltering, swinging atmospheres of the Savoy Ballroom in New York of the 1930s and 40s and pay tribute to this swinging period of jazz history. The band is directed by trumpet player Marie-Anne Standaert.*



**21.30 – 22.30 uur King Dalton**  
Zij brengen een mix van country, blues, folk, psychedelica en americana en laten zich dus niet zo maar een merk opplakken. Hun 'onvoorspelbare tegendraadsheid' is de enige noemer die tot op heden overeind blijft. Met hun specifieke sound schieten ze alle tradities af maar koesteren ze daarnaast ook het pure geluid.  
*They bring us a mix of country, blues, folk, psychedelia and americana and won't have a brand stuck on them. Their 'unpredictable contrariness' is the only name that still stands. With their specific sound they kill all traditions but cherish the pure sound.*



**23.00 – 00.00 uur The Rhythm Junks**  
Spannend, weerbarstig en vurig, dat zijn The Rhythm Junks in een notendop. Dit trio combineert op een onnavolgbare manier strakke en speelse grooves met weelderige vlagen 'Flee Reed'. Ze creëren een unieke sound met enkel harmonica, bas, drums en zang.  
*Exciting, obstinate and passionate. In a nutshell, those are The Rhythm Junks. This trio offers in an unparalleled way, genuine and frisky grooves with lush blasts of 'Flee Reed'. They create a unique sound with just harmonica, base, drums and vocals.*

# ZONDAG 1 MEI 2016

## SUNDAY MAY 1, 2016

- 10.00 – 12.00 uur Workshop 4**  
**Stemvorming bij kinderen - Vocal training for children**  
Onder begeleiding van Kyra Cuypers (BE)  
Parketzaal WICO campus St.-Hubertus,  
Stationsstraat 25, Neerpelt
- > Gesangsstudio DO-RE-MI, Telfs (AT)
  - > Children Cultural Center Belgrade Choir, Belgrado (RS)
  - > Coro de 3º ciclo da Academia de Música de Vilar do Paraíso, Vila Nova de Gaia (PT)
- 10.30 uur Aperitiefconcert "Salute"**  
Hubertustheater, WICO campus St.-Hubertus,  
Stationsstraat 25, Neerpelt  
Toegangs prijs € 20  
Toegangs prijs excl. aperitief € 13
- > Gumpoldskirchner Spatzen, Gumpoldskirchen (AT)
  - > The Youth Choir Laurus, Vantaa (FI)
  - > University Choir of Pécs, Pécs (HU)
  - > Chór Dziecięcy OSM im. K. Lipińskiego-Young children, Lublin (PL)
- 11.00 uur Festivalmiz**  
Kapel WICO campus St.-Hubertus,  
Stationsstraat 25, Neerpelt
- > A-cappella-Chor VIA LENTIA, Wenen (AT)
- 11.00 uur Lenteconcert**  
Sint-Jozefskerker  
Heikensstraat 25, Zonhoven
- > De Zonhovense Leeuweriken, Zonhoven (BE)
  - > Leeuwerikjes, Zonhoven (BE)
  - > Children Choir Pražská kantiléna, Praag (CZ)
- 12.45 – 16.00 uur Juryconcerten in verschillende zalen in Neerpelt,**  
Overpelt en Hamont-Achel  
(indeling zie pagina's 54 t/m 71)
- 14.00 uur Verbreedingsconcert Neerpelt**  
Kapel WICO campus St.-Hubertus  
Ondersteund door Imago Tijn en WICO campus St.-Hubertus
- > Koritsia, Lund (SE)
  - > Coro de 3º ciclo da Academia de Música de Vilar do Paraíso, Vila Nova de Gaia (PT)
  - > Dance group da Academia de Música de Vilar do Paraíso, Vila Nova de Gaia (PT)
  - > Gumpoldskirchner Spatzen, Gumpoldskirchen (AT)
- 14.00 - 16.00 uur Workshop 5**  
**Body percussion**  
Onder begeleiding van Richard Filz (AT)  
Sporthal Provinciaal Domein Dommelhof,  
Toekomstlaan 5, Neerpelt
- > Coro Ison - I.C. Alfieri Lante della Rovere, Rome (IT)
  - > Kammerchor des Auersperg-Gymnasiums, Passau (DE)
  - > L'Utalane, Enghien (BE)
  - > A-cappella-Chor VIA LENTIA, Wenen (AT)





# ZONDAG 1 MEI 2016

## SUNDAY MAY 1, 2016

- 14.30 - 16.30 uur**    **Workshop 6**  
**Gelijkstemmige jeugdkoren – Equal voice youth choirs**  
Onder begeleiding van An Meuwsen (BE)  
Parketzaal Wico campus St.-Hubertus,  
Stationsstraat 25, Neerpelt
- > Chorus Cadenza KUD Bulbul, Sarajevo (RS)
  - > The Youth Choir Laurus, Vantaa (FI)
  - > Children Choir Pražska kantilena, Praag (CZ)
- 16.15 uur**            **Ontvangst genodigden**  
Gemeentehuis Neerpelt
- 17.00 uur**            **Feestelijke parade**  
Straten van Neerpelt
- 17.45 uur**            **Proclamatie**  
Sporthal Provinciaal Domein Dommelhof, Neerpelt
- 19.00 uur**            **Verbroederingsconcert Herent**  
Ontmoetingscentrum De Vranken,  
Herent 122, Neerpelt  
Ondersteund door Parochiale Werken Herent en  
Ontmoetingscentrum De Vranken Herent
- > Children Cultural Center Belgrade Choir, Belgrado (RS)
  - > Spatzenchor des Goethe-Gymnasiums Schwerin, Schwerin (DE)
  - > Chorus Cadenza KUD Bulbul, Sarajevo (BA)
- 19.00 uur**            **Verbroederingsconcert Hamont-Achel**  
Michielshof, Michielsplein 3, Hamont-Achel  
Ondersteund door Koninklijke Fanfare Kempenbloei, Hamont-Achel
- > Jazz Choir of the State Children Society, Yekaterinburg (RU)
  - > Schulchor Sihlau, Adliswil (CH)
  - > University Choir of Pécs, Pécs (HU)



# ZONDAG 1 MEI 2016

## SUNDAY MAY 1, 2016

20.30 uur

### Verbroederingsconcert Overpelt

Cultuurcentrum Palette - Zinnezaal, Jeugdlaan 2, Overpelt  
Ondersteund door de Cultuurraad Overpelt en het gemengd koor Concinité

- > Jeugdkoor Kiliانا, Overpelt (BE)
- > Showkoor Rise Up, Neerpelt (BE)
- > South Cape Children's Choir, George (SA)
- > Klangfarben, Waren (Müritz) (DE)
- > Girls choir of Nesirkkja, Reykjavik (IS)

20.30 uur

### Laureatenconcert "Brillante"

Theater Provinciaal Domein Dommelhof,  
Toekomstlaan 5, Neerpelt  
Toegangsprijs € 13  
CJP-kaarthouders € 10

De samenstelling en inhoud van dit avondconcert blijven tot op het laatste moment totaal onbekend en zullen wellicht voor de nodige spanning en verrassing zorgen. Met een selectie van laureaten uit verschillende reeksen wordt het beslist volop muzikaal genieten.

*The content and composition of this evening concert are kept a secret to the very last minute, so as to create maximum tension and surprise. The selection of laureates from various categories will surely guarantee musical enjoyment.*

### 20.30 – 23.00 uur "Happy to gather – YUM Farewell Party"

Sporthal Provinciaal Domein Dommelhof,  
Toekomstlaan 5, Neerpelt  
Voor deelnemers en medewerkers (enkel toegang op uitnodiging)  
For participants and co-workers (access for invitees only)

Gezellig nakaarten over het afgelopen Festival of nog even de benen loszwieren voor een lange busrit: dat is wat de farewell party is. De coverband "A3 Beton" zorgt op een eigenzinnige manier voor pure live muziek. Met een mix van rock, funk, ballads, schlagers, 80's & 90's, crazy medleys, ... zorgen ze ervoor dat je wel zal moeten meeswingen. DJ Buzz neemt de opzweepende en spectaculaire afsluiting van de avond voor zijn rekening.

*A bit of socializing after the Festival is over or loosening those stiff muscles before a long bus trip, that is what "Happy to gather" aims to be. The cover band "A3 Beton" provides pure live music in a quirky way. With a mix of rock, funk, ballads, hits, 80's, 90's, crazy medleys, ... they make sure that you swing. DJ Buzz ends the evening in an exciting and spectacular way.*